

Bruxelles, 17. srpnja 2023.
(OR. en)

9862/23

Međuinstitucijski predmet:
2023/0147(NLE)

PECHE 212

ZAKONODAVNI AKTI I DRUGI INSTRUMENTI

Predmet:	ODLUKA VIJEĆA o sklapanju, u ime Unije, Protokola o provedbi Sporazuma o partnerstvu u ribarstvu između Europske zajednice, s jedne strane, i Republike Kiribatija, s druge strane (2023.–2028.)
----------	--

ODLUKA VIJEĆA (EU) 2023/...

od ...

**o sklapanju, u ime Unije,
Protokola o provedbi Sporazuma o partnerstvu u ribarstvu
između Europske zajednice, s jedne strane,
i Republike Kiribatija, s druge strane (2023.–2028.)**

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 43. u vezi s člankom 218. stavkom 6. drugim podstavkom točkom (a) podtočkom v. i člankom 218. stavkom 7.,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

uzimajući u obzir suglasnost Europskog parlamenta¹,

¹ Suglasnost od ... (još nije objavljena u Službenom listu).

budući da:

- (1) U skladu s Odlukom Vijeća (EU) 2023/...¹⁺ Protokol o provedbi Sporazuma o partnerstvu u ribarstvu između Europske zajednice, s jedne strane, i Republike Kiribatija, s druge strane (2023.–2028.) („Protokol”) potpisan je⁺⁺.
- (2) Cilj je Protokola provedba Sporazuma o partnerstvu u ribarstvu između Europske zajednice, s jedne strane, i Republike Kiribatija, s druge strane („Sporazum”), kako bi se plovilima Unije odobrile ribolovne mogućnosti na ribolovnim područjima u vodama Kiribatija i omogućilo promicanje suradnje između Unije i Kiribatija u području održivog razvoja oceana, ribarstvene politike i plavog gospodarstva, uz istodobni doprinos dostojanstvenim radnim uvjetima u sektoru ribarstva.
- (3) Protokolom se predviđaju ribolovne mogućnosti za plovila Unije na ribolovnim područjima u vodama Kiribatija na temelju najboljih raspoloživih znanstvenih savjeta i u skladu s mjerama očuvanja i upravljanja koje je donijela Komisija za ribarstvo zapadnog i središnjeg Pacifika.

¹ Odluka Vijeća (EU) 2023/... od... o potpisivanju, u ime Unije, i privremenoj primjeni Protokola o provedbi Sporazuma o partnerstvu u ribarstvu između Europske zajednice, s jedne strane, i Republike Kiribatija, s druge strane (2023.–2028.) (SL L,..., str....).

⁺ SL: Molimo umetnuti broj Odluke iz dokumenta ST 9856/23 i dopuniti odgovarajuću bilješku.

⁺⁺ SL: Molimo umetnuti datum potpisivanja Protokola iz dokumenta ST 9890/23.

- (4) Protokol bi trebalo odobriti.
- (5) Člankom 9. Sporazuma osniva se Zajednički odbor nadležan za praćenje njegove primjene. U skladu s člancima 8. i 18. Protokola Zajednički odbor može odobriti određene izmjene Protokola. Radi lakšeg odobravanja tih izmjena trebalo bi, podložno ispunjenju posebnih materijalnih i postupovnih uvjeta, Komisiju ovlastiti za njihovo odobravanje u ime Unije prema pojednostavljenom postupku.
- (6) Stajalište Unije o predloženim izmjenama Protokola trebalo bi utvrditi Vijeće. Predložene izmjene trebalo bi odobriti, osim ako im se protivi blokirajuća manjina u skladu s člankom 16. stavkom 4. Ugovora o Europskoj uniji.
- (7) Provedeno je savjetovanje s Europskim nadzornikom za zaštitu podataka u skladu s člankom 42. stavkom 1. Uredbe (EU) 2018/1725 Europskog parlamenta i Vijeća¹ te je on dao mišljenje 19. lipnja 2023.

¹ Uredba (EU) 2018/1725 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. listopada 2018. o zaštiti pojedinaca u vezi s obradom osobnih podataka u institucijama, tijelima, uredima i agencijama Unije i o slobodnom kretanju takvih podataka te o stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 45/2001 i Odluke br. 1247/2002/EZ (SL L 295, 21.11.2018., str. 39.).

- (8) Ova bi Odluka trebala što prije stupiti na snagu s obzirom na gospodarsku važnost ribolovnih aktivnosti Unije u vodama Kiribatija i potrebu da razdoblje prekida prije nastavka takvih aktivnosti bude što kraće,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Protokol o provedbi Sporazuma o partnerstvu u ribarstvu između Europske zajednice, s jedne strane, i Republike Kiribatija, s druge strane (2023.–2028.) („Protokol”) odobrava se u ime Unije.

Članak 2.

Predsjednik Vijeća u ime Unije šalje obavijest predviđenu u članku 23. Protokola.

Članak 3.

U skladu s postupcima i uvjetima utvrđenima u Prilogu ovoj Odluci, Komisija je ovlaštena odobriti, u ime Unije, izmjene Protokola koje donosi Zajednički odbor osnovan na temelju članka 9. Sporazuma o partnerstvu u ribarstvu između Europske zajednice, s jedne strane, i Republike Kiribatija, s druge strane.

Članak 4.

Ova Odluka stupa na snagu na dan donošenja.

Sastavljeno u Bruxellesu,

Za Vijeće

Predsjednik/Predsjednica

PRILOG

POSTUPAK ZA ODOBRENJE IZMJENA PROTOKOLA O PROVEDBI SPORAZUMA O PARTNERSTVU U RIBARSTVU IZMEĐU EUROPSKE ZAJEDNICE, S JEDNE STRANE, I REPUBLIKE KIRIBATIJA, S DRUGE STRANE (2023.–2028.) KOJE TREBA DONIJETI ZAJEDNIČKI ODBOR

Ako se od Zajedničkog odbora traži donošenje izmjena Protokola o provedbi Sporazuma o partnerstvu u ribarstvu između Europske zajednice, s jedne strane, i Republike Kiribatija, s druge strane (2023.–2028.) („Protokol”) u skladu s njegovim člancima 8. i 18., primjenjuje se sljedeći postupak:

1. Komisija osigurava da odobrenje predloženih izmjena u ime Unije:
 - (a) bude u skladu s ciljevima zajedničke ribarstvene politike;
 - (b) bude u skladu s mjerodavnim pravilima koja su donijele regionalne organizacije za upravljanje ribarstvom i da se njime uzima u obzir zajedničko upravljanje obalnih država;
 - (c) da se njime uzimaju u obzir najnovije statističke i biološke informacije te sve druge bitne informacije koje se dostavljaju Komisiji.

2. Prije odobrenja predloženih izmjena u ime Unije Komisija ih pravodobno podnosi Vijeću prije relevantnog sastanka Zajedničkog odbora.
3. Vijeće procjenjuje jesu li predložene izmjene u skladu s kriterijima utvrđenima u točki 1.
4. Osim ako se predloženim izmjenama suprotstavi određeni broj država članica koji čini blokirajuću manjinu u Vijeću, u skladu s člankom 16. stavkom 4. Ugovora o Europskoj uniji Komisija ih odobrava u ime Unije. Ako postoji takva blokirajuća manjina, Komisija odbija predložene izmjene u ime Unije.
5. Ako se na idućim sastancima Zajedničkog odbora, uključujući sastanke na terenu, ne postigne dogovor, pitanje se ponovno upućuje Vijeću, u skladu s točkama 2., 3. i 4., kako bi se stajalištem Unije uzeli u obzir novi elementi.

6. Komisija se poziva da pravodobno poduzme sve mjere potrebne za daljnje postupanje u vezi s odlukom Zajedničkog odbora o izmjeni Protokola, uključujući, prema potrebi, objavu te odluke u *Službenom listu Europske unije* i podnošenje svih prijedloga potrebnih za provedbu te odluke.

U pogledu drugih pitanja koja se ne odnose na izmjene Protokola, u skladu s njegovim člancima 8. i 18., stajalište koje Unija treba zauzeti u Zajedničkom odboru utvrđuje se u skladu s Ugovorima i ustaljenom praksom.
